

NOTAS GENERALES/GENERAL NOTES

1. Los métodos de muestreo que emplea Grupo Bureau Veritas Chile se basan en sistemas estadísticos conocidos y comúnmente aceptados; sin embargo, dichos sistemas no pueden alcanzar un 100% de exactitud y conllevan un mínimo margen de error que no puede ser imputado a Grupo Bureau Veritas Chile. / The sampling methods used by the Bureau Veritas Chile Group are based on known and commonly accepted statistical systems; however, these systems cannot achieve 100% accuracy and carry a minimum margin of error that cannot be attributed to the Bureau Veritas Chile Group.
2. Este documento contiene los resultados de inspecciones, calibraciones, ensayos y/o análisis que fueron efectuados siguiendo métodos y procedimientos ajustados a las normas técnicas aplicadas, por personal que la empresa considera competente e imparcial, empleando su mejor esfuerzo por conseguir resultados confiables. / This document contains the results of inspections, calibrations, tests and/or analyzes that were carried out following methods and procedures adjusted to the applied technical standards, by personnel that the company considers competent and impartial, using their best effort to achieve reliable results
3. Como organismo de Certificación, Grupo Bureau Veritas Chile no puede relevar de su responsabilidad al fabricante o vendedor del producto o material inspeccionado, calibrado, ensayado y/o analizado. Tampoco puede asumir responsabilidades económicas sobre lotes, embarques u otra forma de agrupación de productos cuyo valor comercial puede exceder largamente las posibilidades económicas de Grupo Bureau Veritas Chile. / Acting as a Certification organization Grupo Bureau Veritas Chile can not relieve manufacturers, vendors or traders seller of the product or material inspected, calibrated, tested and/or analyzed from their responsibility. Neither can it assume economical responsibilities on lots, cargoes or other beyond those corresponding to the value of the services provided of Grupo Bureau Veritas Chile.
4. El uso, alcance o valor estadístico que se dé a este documento no podrá ser otro que aquel expresamente establecido en su texto. / The use, scope or statistical value confers to this document can not be other than that specifically established in its text.
5. Grupo Bureau Veritas Chile supone que quienes emplean sus servicios conocen los límites establecidos en esta nota, los que se entienden como aceptados al abrir la Orden de Trabajo. / Bureau Veritas Chile Group assumes that those who employ its services, are well aware of the limitations established in this note which are considered accepted when opening the Work Order.
6. El presente documento no debe ser reproducido parcial ni totalmente sin la autorización escrita de Grupo Bureau Veritas Chile. / The present document can not be reproduced fully or partially without the written authorization of Grupo Bureau Veritas Chile.

SANTIAGO

Avda. Marathon N° 2595, Macul
Fono: 23502100 Fax: 2384135
Ramón Freire N° 50, Parque Industrial Los Libertadores, Colina
Domingo Arteaga 271, Macul.
Av. Las Torres 1375-C, Parque Industrial el Rosal, Huechuraba

ARICA

Pje. Angelmó N° 2381, Saucache Sur
Fono: (56-9) 159 4213

CALAMA

Camino Antofagasta S/N Block ST 29, Parque Industrial APIAC
Fono: (56-55) 2340 507

COPIAPO

Los Carrera N° 3533, Villa Modelo
Fono-Fax: (56-52) 2221 091
Juan Martínez N° 711 - Fono: (56-52) 233 6939

PUERTO MONTT

Calle 1, Bodega 2 N° 910, Parque Tyrol
Fono: (56-65) 2225 025

IQUIQUE

Ruta A-16, Km 10, N° 4544, Alto Hospicio
Fono: (56-57) 2405 000

ANTOFAGASTA

Avda. Ruta El Cobre Nr.320, Galpón 12, Plaza de
Negocios, Sector La Negra, Fono: (56-55) 2638 200

CONCEPCION

Av. Collao N° 2137, 2B Block Lote
Fono: (56-41) 220 5600 - Fax: (56-41) 2258 3829

PUNTA ARENAS

Avenida Bulnes N° 01135
Fono: (56-61) 2237211